

EN ASAMBLEA DE LA ONU, DICE CANCELLER D'ESCOTO:

## Pueblo nicaraguense vive verdadera democracia

(PL).— Nicaragua rechazó los intentos foráneos de imponerle formas de democracia ajenas a los intereses de su pueblo y reiteró las líneas generales de su política exterior no alineada y antimperialista.

El Canciller de Nicaragua Miguel D'Escoto, aludió claramente a los Estados Unidos en un discurso ante la Asamblea General de las Naciones Unidas al manifestar que "poca autoridad moral tienen los aliados al somocismo, los intervencionistas, los que nos imponían

presidentes, para andar habiéndonos ahora de democracia".

Tras hacer un recuento de la grave situación económica encontrada al triunfo de la revolución, dijo que no basta con haber abolido el totalitarismo somocista.

"Hay que luchar contra los intentos de crear una democracia meramente formal que defienda solamente los intereses de los privilegiados", añadió.

Rechazamos en la forma más enérgica —apuntó— las maniobras del fariseísmo

internacional que pretende imponernos formas específicas de democracia, en contra de los intereses de nuestras mayorías.

D'Escoto destacó el esfuerzo hecho por su gobierno en la reconstrucción del país y en la campaña de alfabetización, así como el incuestionable y reconocido respeto a los derechos humanos en Nicaragua.

Al referirse al Consejo de Estado, dijo que por primera vez en la historia política de Nicaragua, obreros y campesinos, mujeres, jóve-

nes y pobladores en general expresan sin intermediarios sus puntos de vista sobre problemas que les atañen y tienen capacidad de decidir sobre éstos.

En el plano internacional, manifestó que Nicaragua tiene relaciones muy cordiales con México, Cuba, Panamá, Costa Rica, Venezuela, Ecuador, Jamaica, Perú, Granada, Alemania Federal, España, Holanda y Suecia.

Ha establecido nuevas y muy buenas relaciones —señaló— con la Unión Soviética, República Democrática

de Alemania, Polonia, Bulgaria y prácticamente todos los países socialistas.

Destacó también los vínculos con VietNam, Mozambique, Angola, Zimbawe, Zambia, Tanzania, la República Árabe Saharaui y la India.

En cuanto a Estados Unidos, señaló que Nicaragua quiere tener buenas relaciones, pero que éstas dependen de la correlación de fuerzas entre las corrientes intervencionista y realista que, con respecto a su país, existen dentro del gobierno

norteamericano.

"Queremos ser amigos, pero para lograrlo jamás nos venderemos ni nos detendremos en la sagrada tarea de hacer una nueva Nicaragua libre y soberana", recalcó.

Al hablar de su región, dijo que nada ahogará las ansias libertarias de El Salvador y Guatemala, y advirtió que una intervención en El Salvador llevaría a una generalización del conflicto en toda el área centroamericana.

GUATEMALA:

## El pueblo se levanta contra la miseria y la represión

(Desde Guatemala, especial para EL TRABAJADOR)

Las condiciones en que viven los guatemaltecos claman hoy más que nunca por un cambio revolucionario. La miseria y la represión que sufre la inmensa mayoría de la población ha llegado a un extremo. 900 mil campesinos sin tierra o con tierra insuficiente para alimentar a la familia bajan año con año a las fincas de los ricos y allí dejan sin provecho su sudor, su salud y su vida.

Mientras 389 poderosas familias son propietarias del 75 por ciento de las tierras fértiles de todo el país, 3 millones de campesinos pobres trabajan laderas de cerros, tierras de selvas sin caminos ni mercados o terrenos cansados, patrimonio que al ser partido de padres a hijos se hace cada vez más pequeño y condena al hambre a grandes sectores de la población.

En las ciudades y en las áreas industriales, la joven clase obrera guatemalteca soporta la más despiadada explotación de parte de los capitalistas. El ingreso promedio mensual por cabeza, de la población pobre que vive del salario, es apenas de 30 quetzales. Un quetzal diario en un país donde el litro de leche ha llegado a costar 40 centavos.

La expectativa de vida del guatemalteco pobre es escasamente de 38 años. Solo en la capital hacen falta 400 mil viviendas para la gente que vive amontonada en barrancos y en barrios de las orillas, en casas de cartón, sin agua, sin luz eléctrica,

sin desagües, sin transporte y pagando siempre alquileres que se llevan la mitad del salario.

Tres millones y medio de indígenas viven como extraños en su propia tierra. A la mayoría de la población, a los guatemaltecos más antiguos y sobre cuyas espaldas descansa el peso de los trabajos más duros y peor pagados, se les discrimina, se les ve de menos, se les humilla y se les niega sus derechos nacionales más elementales.

Cada día es mayor el número de muchachas indígenas que sirven en las casas de los ricos, sin oportunidad de estudiar y sin derecho a ninguna prestación laboral. Los varones, mientras tanto, son prácticamente secuestrados por el ejército en sus aldeas y se les obliga a prestar el servicio militar, forzándolos a olvidar su cultura y sus costumbres y bestializándolos para que repriman a sus hermanos en defensa de los intereses de los patronos.

El pueblo de Guatemala, siendo en su gran mayoría cristiano, ve con dolor cómo los principios en que cree, son ignorados por una sociedad en la que el desperdicio de unos pocos se basa en la miseria y en la necesidad de la inmensa mayoría. Los que gobiernan afirman cada día que la producción y la riqueza del país aumentan considerablemente, pero no dicen que aumenta para exclusivo beneficio de los ricos.

Y a este pueblo que padece tanta y tan grande injusticia se le niega a sangre y fuego su derecho a organizarse, su dere-



Aún bajo la represión y el terror infundidos por el gobierno, el pueblo guatemalteco se organiza y lucha armas en mano por un futuro de justicia. La gráfica muestra un campamento de entrenamiento guerrillero del Ejército Guerrillero de los Pobres (EGP).

cho a reclamar lo que le corresponde, el derecho a decidir libremente su destino. A quien se atreva a protestar y levanta la cabeza se le desaparece, tortura y asesina.

### LA RESPUESTA ORGANIZADA DEL PUEBLO

A pesar de la represión, a pesar del terror que tratan de infundirle al pueblo guatemalteco, a pesar de los miles y miles de muertos, torturados, secuestrados y desaparecidos, las masas populares guatemaltecas cumplen jornadas heroicas e inolvidables de lucha.

Valiosas victorias en el plano de la organización han sido conquistadas por la clase obrera y por el pueblo trabajador. Pero el hecho más importante de la historia guatemalteca, es el despertar de las grandes masas indígenas que está teniendo lugar desde hace dos años. Esclavizados, humillados y oprimidos desde hace 450 años, los indígenas guatemaltecos están comenzando a levantarse. No nos cabe duda que cuando el indio guatemalteco termine de ponerse de pie y le cobre a sus explotadores y opresores las injusticias y los maltratos de siglos, este país se sacudirá hasta sus cimientos.

Ya el indio guatemalteco empezó a luchar, ya sea en organización de masas o incorporándose a la guerrilla. Participa en la autodefensa de las comunidades, ya no se deja capturar para el cuartel, le arrebató al ejército de las manos a los campesinos indígenas que van a ser secuestrados.

Y del gobierno de Lucas García y del ejército de los ricos solo continúan recibiendo represión y terror.

Por eso es sobre todo en su incorporación a la lucha guerrillera que los indios guatemaltecos están encontrando el camino de su liberación definitiva. Nadie debe ignorar, que en las montañas del norte del Quiché, en las misma tierra donde las ciudades indígenas fueron incendiadas y ahorcados o quemados vivos sus reyes por los españoles, el pueblo indígena está empezando a levantarse en armas. Es en la lucha guerrillera donde los indígenas guatemaltecos han encontrado la forma más alta y eficaz de organizarse y de luchar contra sus enemigos. Quien durante siglos ha sido sometido por la fuerza, en la fuerza encuentra el camino para ser libre.

### LA UNIDAD: BASE DE LA VICTORIA

Tanto las organizaciones populares y democráticas como las organizaciones revolucionarias, han emprendido en Guatemala, el camino de la unidad, base fundamental de la victoria revolucionaria. Es el camino que le ha quedado al pueblo guatemalteco y a sus organizaciones vanguardias el Ejército Guerrillero de los Pobres (EGP), las Fuerzas Armadas Rebeldes (FAR), la Organización del Pueblo en Armas (ORPA) y el Partido Guatemalteco del Trabajo (PGT-Consecuente), en un país donde la política de la muerte es lo que pretenden imponer al pueblo.

## Militares salvadoreños se entrenan en la zona del Canal

(P.L.) Octubre.— Más de 300 oficiales salvadoreños se entrenan en escuelas militares en la zona ocupada del Canal de Panamá, confirmó en días pasados el diario norteamericano "Washington Post". Según ese periódico, la decisión para iniciar la instrucción surgió desde hace tiempos con carácter secreto en un programa descrito por funcionarios norteamericanos como "extremadamente sensible y experimental".

Los capitanes, tenientes y oficiales subalternos salvadoreños se encuentran recibiendo un curso de tres semanas especialmente programado para ellos en la Escuela de Las Américas, Fort Gulick, en la zona norteamericana del Canal en Panamá. El curso incluye ejercicios de ubicación para el arresto e interrogatorio de sospechosos, el manejo de gases lacrimógenos y máscaras antigases que EEUU suministró a El Salvador, el cuidado del armamento, operaciones psicológicas e historia de los movimientos guerrilleros.

Según fuentes militares del Canal, hasta el momento cien han aprobado el curso, y se espera que 240 lo terminen para finales del año. Los cursos son financiados con arte de los 5.7 millones de dólares que Estados Unidos aprobó a principios de este año como asistencia militar a la junta democristiana salvadoreña.

Por su parte el Departamento de Estado norteamericano admitió públicamente la existencia de tales entrenamientos negándose con ello las supuestas discrepancias entre esa entidad, el Pentágono y la CIA en cuanto a la forma de "ayudar" a la junta

la Dirección Revolucionaria Unificada, atacaron a otra patrulla militar ocasionándole tres bajas.

Otro fuerte enfrentamiento tuvo lugar en Santa Rita 95 Km. al norte, entre un grupo de cerca de 200 guerrilleros y fuerzas gubernamentales, según un informe oficial no se precisó número de bajas.

En San Salvador, un comando revolucionario realizó varias acciones de recuperación en la localidad de "La Hacienda", apropiándose de medicinas y alimentos.

Por otra parte, en Honduras se conoció la denuncia de la Coordinadora hondureña de Solidaridad en la que se afirma que cientos de soldados de ese país se encuentran acantonados en las poblaciones fronterizas con El Salvador. Según esa agrupación, integrada por organizaciones gremiales y estudiantiles, estos efectivos militares hondureños se proponen "atacar y aniquilar" a los revolucionarios salvadoreños en una operación coordinada.

Advierte también la denuncia, del peligro de que se repita la masacre del 14 de mayo, cuando los ejércitos de los dos países asesinaron a unos 600 salvadoreños en su mayoría niños y mujeres, quienes buscaban refugio en territorio hondureño.

Por último la organización señala que los movimientos del Ejército de Honduras coinciden con el operativo "Rastrillo" iniciado desde principios de octubre por el ejército de El Salvador en el departamento de Cabañas y que concluirá en el de Morazán, ambos fronterizos con Honduras.

### POSICION DE LA IGLESIA

"En El Salvador, el enfrentamiento entre el gobierno y el pueblo", expresó la Iglesia Católica Salvadoreña en la voz de su máximo vocero, el administrador apostólico Monseñor Arturo Rivera y Damas.

El prelado, que actúa como arzobispo interino de San Salvador desde marzo último cuando fuera asesinado el titular Monseñor Romero, dijo que la situación del país no puede ser simplificada presentando a la junta en el centro de dos extremos.

Aunque el sacerdote no mencionó



Mientras los militares salvadoreños se preparan con los norteamericanos en Panamá, el pueblo constituye un único ejército: el FMLN.

nombres al hacer esas precisiones, resulta evidente su alusión a la prensa derechista en soslayar la esencia del conflicto salvadoreño.

Por otra parte, en su homilía dominical Monseñor Rivera anunció que la jerarquía eclesástica emitirá un decreto de excomunión contra los que ordenen o eje-

cuten actos de hostigamiento contra la Iglesia salvadoreña, en vista de la ofensiva represiva del gobierno contra esa entidad que ha dado su apoyo total a las organizaciones político-militares que hoy día luchan contra el régimen represivo de la Junta militar democristiana en el país centroamericano.

José Abraham Baptista, baleado por desconocidos desde un vehículo en marcha cuando salía de su céntrico local santacrucense, es mencionado entre los financistas del golpe militar del 17 de julio pasado.

Baptista era uno de los más connotados narcotraficantes de Bolivia, y que a raíz de la asonada, viajó a la Paz con una gran cantidad de dinero como paliativo a la aguda crisis económica que atraviesa la junta... En compensación, dos de sus más cercanos familiares fueron designados en importantes cargos aduaneros en La Paz.

### NICARAGUA: BENJAMIN ZELEDON: HEROE NACIONAL

MANAGUA (PL).— El general nicaraguense Benjamín Zeledón fue declarado Héroe Nacional por la Junta de Gobierno y el Consejo de Estado en vísperas de conmemorarse el aniversario de su muerte el 4 de octubre de 1912 a manos de tropas interventoras norteamericanas.

La resistencia heroica del ejército comandando por Zeledón solo pudo ser vencida tras largas horas de combate desigual ante la desproporción numérica. Esta resistencia militar constituye uno de los capítulos más brillantes de las luchas antimperialistas de América Latina, en donde gente del pueblo, soldados, trabajadores y artesanos "cayeron combatiendo hasta el último cartucho" por la defensa de la soberanía nacional.

• Durante la ofensiva final de la fuerza de liberación nacional contra la derrocada tiranía somocista, el Frente Sandinista (FSLN) puso el nombre de "Benjamín Zeledón" al Frente Sur, en honor al héroe antimperialista nicaraguense.



## America Latina

### PANAMA: CENSURAN EGOISMO DE EEUU

PANAMA (PL).— "Con los norteamericanos nada es fácil pues se han portado en forma egoísta, dizque aparentemente cooperadora", declaró el Presidente de Panamá al entrevistarse con el presidente del Centro Latinoamericano de Administración para el Desarrollo.

En su diálogo con Carrillo Castro, el doctor Royo al censurar el egoísmo de los norteamericanos, señaló que daban la impresión de aquello que dijo Napoleón: "que eran una nación de tenderos".

"Nos han regateado palmo a palmo hasta las conquistas que hemos hecho, nos las han dado a regañadientes", agregó el presidente Royo quien señaló también que "han dejado deteriorar una serie de edificios e instalaciones, algunas diría que hasta las han dañado para no entregarlas en forma adecuada".

### PUERTO RICO: NO QUIEREN A LA ESCORIA

SAN JUAN (PL).— Diez mil manifestantes desfilaron por las calles de esta ciudad en protesta contra la decisión de la

Casa Blanca de trasladar a Puerto Rico a millares de antisociales salidos de Cuba.

La marcha, organizada por el Comité del Pueblo Unido que fue constituido la semana pasada por 41 entidades que representan a 100 mil ciudadanos puertorriqueños, contó con la participación de destacadas personalidades boricuas.

Entre los manifestantes figuraban Juan Mari Bras, Secretario General del Partido Socialista Puertorriqueño y los luchadores independentistas Lolita Lebrón y Rafael Cancel Miranda.

A lo largo del trayecto entre las Plazas de Colón y Armas, en el Viejo San Juan, se recogieron firmas para una carta que será enviada al gobierno norteamericano en repudio a la decisión de trasladar miles de elementos antisociales de Estados Unidos a Puerto Rico.

Combativas consignas fueron coreadas durante la manifestación popular, entre ellas: "Somos una gran nación, pero no una zafacón (basurero)", y "Puerto Rico mete mano o te llenas de gusanos".

### BOLIVIA: AMENAZAS CONTRA LA IGLESIA

LIMA (PL).— Nuevas amenazas contra la prensa y la Iglesia profirió en La Paz el Ministro boliviano del Interior, Coronel Luis Arce Gómez, se informó en esta capital.

Arce Gómez advirtió que el régimen militar no tolerará lo que calificó de libertinaje de la prensa al criticar al diario católico Presencia, por revelar que era oficial de inteligencia en la ciudad de Santa Cruz era oficial del servicio de inteligencia del Segundo Cuerpo de Ejército.